

DETROIT/GRAND RAPIDS/ANN ARBOR SALES: 419-870-2797

Since 1989.

www.laprensa1.com

TOLEDO: TINTA CON SABOR

FREE!



La Prensa

Ohio & Michigan's Oldest & Largest Latino Weekly

CLEVELAND 216-688-9045
CLEVELAND • LORAIN

DETROIT



Classified? Email classifiedlaprensa1@gmail.com

25 de mayo, 2018 Weekly/Semanal 16 Páginas Vol. 63, No. 12

CLUB DE MIGRANTES, P. 5



11th Annual SUMMIT
on the State of the International Community
in Northeast Ohio
5:00 PM – 8:00 PM in the Rotunda
of Cleveland City Hall

Wednesday, May 23, 2018

"AGENDA 2020: Immigrants and Refugees in Northeast Ohio"

A forum for leaders of organizations serving international constituents with the purpose of identifying key challenges and opportunities for the international community and establishing priorities for action from 2018 to 2020.

5:00 - 5:30 pm	Registration, reception, and refreshments
5:30 - 6:30 pm	Welcome, introductions, and purpose of the SUMMIT and Panel No. 1 – "Immigration: How it works" - Basic background
6:30 - 7:30 pm	Panel No. 2 – "Immigration: How it's not working!" – The current immigration crisis from the perspectives of immigration professionals and immigrants.
7:30 - 8:00 pm	AGENDA 2020 Action Planning
8:00 pm	Closing

THERE IS NO CHARGE FOR PARTICIPATING IN THE SUMMIT, HOWEVER, YOU MUST PRE-REGISTER DUE TO LIMITED SPACE AVAILABLE IN THE ROTUNDA.

A limited number of tables will be available for display of materials and sharing of information from agencies serving immigrants and refugees in Northeast Ohio.

Register online at the ICC-WIN website: www.icc-win.org

NOTE: "This program is pending approval from the Supreme Court of Ohio for 2 hours of CLE credit."



Thanks to Margaret W. Wong & Associates LLC for support of this event!

Telephone: 216-245-5150

Address: 1163 East 40th Street, Cleveland, Ohio 44114 USA

Find us on Facebook

Follow Us On Twitter

MARGARET W. WONG & ASSOCIATES LLC

Atendiendo a Todas sus Necesidades de Inmigración y Casos Criminales



Margaret W. Wong y Asociados tiene 60 años de experiencia combinada en las leyes de inmigración. Asistimos a clientes con todo tipo necesidades, permisos de trabajo, residencias, J-1 solicitudes de perdón, I601A, certificados de labor, casos de deportación, asilos, moción de reaperturas, apelaciones de corte, y demás.

Nuestra firma cuenta con oficinas en Atlanta, Chicago, Cleveland y Columbus; Ohio; Los Angeles; Minneapolis; Nashville; New York; and Raleigh, North Carolina. Hemos asistido a clientes en el estado de Ohio y en el resto de los Estados Unidos; además de ser una firma reconocida internacionalmente. Contáctenos hoy para obtener la experiencia y la ayuda necesaria.

216-566-9908

www.imwong.com wong@imwong.com
Atlanta Chicago Cleveland Columbus
Los Angeles Minneapolis Nashville New York Raleigh

EL NACIMIENTO
Restaurant • Taqueria

7400 W. Vernor
Detroit, MI 48209

313 554 1790
Full Bar Menu Available

www.elnacimiento.com

House keys + welcome mat

Some things are just better together.

The same is true for banking. From preapproval to closing, First Federal Bank is right there with you to make settling into your new home a breeze. After all, that's what makes us **better together.**

First-Fed.com Better together.

Toledo | Maumee | Perrysburg
Sylvania office coming soon!

Have a Safe and Happy Memorial Day Weekend!

Palmer Rey

Immigration Attorneys

248-522-9500

HABLAMOS ESPAÑOL

fighting to keep immigrant families together

- Green cards
- Waivers (I-601/A, I-212)
- ICE Arrests
- DACA Renewal
- Jail Visits
- U Visas
- Deportation Defense
- Employment Visas
- Family Petitions (I-130)
- Investment Visas
- Flancee Visas
- Consults (In-person, phone, and video)
- Citizenship

20 minutes northwest of Detroit • 1 hour from Toledo
29566 Northwestern Hwy., Suite 200
Southfield, MI 48034
www.PalmerRey.com

One Stop For All Your Hispanic Needs

TOLEDO FOOD MARKET

303 Main Street
Toledo, OH., 43605

Ph: 419-690-0530

STORE HOURS: MON-SAT 8 AM - 9 PM - SUN 8 AM - 8 PM

www.toledofoodmarket.com

IBP Honeycomb Beef Tripe
10 Lb. Box

\$29⁹⁹

El Milagro Corn Tortillas
30 ct.

99¢

USDA Inspected Fresh Pork Butt Roast
Per Lb.

\$1.49

La Preferida Pinto Beans 4/\$5

La Preferida Pork Rinds Chicharrones 2/\$6

Justino Drinks 2/\$3

Valencia Hot Sauce 99¢

Mexico Corn Flour 2/\$7

Roma Tomatoes 99¢

Jalapeño Peppers 99¢

Aloe Vera 99¢

Cilantro Bunch 2/\$1

Goya Coconut Water 4/\$5

Goya Corn Cuelambre Y Achote 2/\$7

Goya Tomato Sauce 2/\$8

Matta Goya Beverage 5/\$99

Riceland Rice 8/\$99

LP: Ad effective Tuesday, May 15, 2018 - Monday, May 28, 2018

COMMUNITY OPPORTUNITY FAIR PRESENTED BY



Join the Lucas Metropolitan Housing Authority and Fifth Third Bank for a two-day event to start or improve your business and to find employment opportunities. Day 1 is for current businesses and start-ups. Gain new understanding of how your money works in the business world and how to maximize your success. Then, learn new skills for keeping your personal financial situation healthy. Day 2 is for anyone interested in finding a job, training, and education. There are also job opportunities for youth ages 16-21.

MAY 30

CONTRACTORS AND SMALL BUSINESSES

- ▶ Networking support
- ▶ Business mentoring
- ▶ Financial literacy counsel

11 am–3 pm
201 Belmont St. off 15th Street

Fifth Third will be there to discuss some of their products for small businesses and credit reports.

Other attendees in no particular order:

- LMHA Procurement
- LMHA Section 3
- Toledo Chamber of Commerce
- Assets Toledo
- Toledo-Lucas County Port Authority DCAP
- LISC Financial Opportunity Center

MAY 31

EMPLOYMENT AND OPPORTUNITIES

- ▶ Internet banking and bill payment seminars
- ▶ Home ownership seminars
- ▶ Fraud awareness and prevention
- ▶ Assistance with requesting your credit report

11 am–3 pm
201 Belmont St. off 15th Street

Fifth Third will be there to discuss some of their products for individuals and credit reports.

Other attendees in no particular order:

- HOMEWORK Sherwin Williams training program
- HPOG – Healthcare education & training
- Ohio Means Jobs
- Manpower
- YMCA Youth Opportunities Program for ages 16-21
- Brothers' United
- Pathway PAID (workforce development)
- Assets Toledo
- EnvelopeMart- Hiring Fulltime- Manufacturing Operators
- Neighbor Works Toledo- Hiring Crew Staff
- LISC Financial Opportunity Center



For questions or more information, please call: **419-259-9515**

PAULETTE JORDAN: Native American wins Democratic primary in Idaho

BOISE, Idaho, May 13, 2018 (AP): Former state Rep. Paulette Jordan won the Democratic primary in Idaho in the May 2018 primary with 58.5% of the vote. She is Native American [Nez Perce, Yakama-Palus, Sinkiuse]. Her opponent in the November election is Lt. Gov. Brad Little, who defeated his Republican rivals with 37.3% of the Republican vote.

Idahoans can register to vote the day of elections. However, four years ago, the Idaho Republican Party closed the state's GOP primary so that only registered members could



participate. Despite fears, the move has not resulted in a steep drop in voter turnout. Instead, voter turnout in

Idaho has hovered around 25 percent among registered voters in recent primary election cycles.

Trump defiende llamarle "animals" a los pandilleros

Por JILL COLVIN, Associated Press

WASHINGTON, DC, 17 V 18 (AP): El presidente Donald Trump defendió el juego su uso de la palabra "animales" para describir a algunos inmigrantes que ingresan a Estados Unidos ilegalmente, y dijo que la seguirá usando para referirse a los pandilleros violentos a pesar de que los demócratas y el gobierno de México lo censuraron.

En respuesta a la pregunta de un reportero durante una reunión con el secretario general de la OTAN, Jens Stoltenberg, el mandatario dijo que su comentario de la víspera estaba evidentemente dirigido a los miembros de la pandilla MS-13.

"La MS-13, estos son animales que ingresan a nuestro país", afirmó Trump, con lo que volvió a usar el mismo término que el miércoles. "Cuando la MS-13 ingresa, cuando los otros pandilleros entran a nuestro país, los llamo animales. ¿Y adivinen qué? Siempre lo haré".

Trump ha estado bajo intensas críticas por los comentarios que hizo el miércoles mientras protestaba airadamente contra California por sus así llamadas políticas santuario hacia los inmigrantes. El presidente hablaba en una mesa redonda con funcionarios de ese estado cuando respondió a un comentario en el que se hizo referencia a la MS-13.

"Tenemos gente que ingresa al país, o que intenta ingresar, y estamos deteniendo a muchos de ellos", afirmó Trump después de que Margaret Mims, jefa de policía del condado Fresno, se quejó de las restricciones del estado que limitan la cooperación con las autoridades federales de

inmigración. "Ustedes no creían lo malvadas que son estas personas. No son personas. Son animales".

El mandatario se ha referido repetidas veces a los miembros de esa pandilla violenta como "animales" en discursos, mítines y en eventos en la Casa Blanca. También ha utilizado el término para describir a los terroristas y a los que dispararan dentro de las escuelas.

Chuck Schumer, el líder de la minoría demócrata en el Senado, le respondió en Twitter al presidente, diciéndole que "cuando nuestros tatarabuelos llegaron a Estados Unidos no eran 'animales', y estas personas tampoco lo son".

Y Nancy Pelosi, líder de la minoría demócrata en la Cámara de Representantes, afirmó: "Cada día, cuando uno cree que ya lo ha visto todo, llega otra muestra de por qué sus políticas (de los republicanos) son tan inhumanas".

En México, el canciller Luis Videgaray condenó enérgicamente las declaraciones de Trump.

"Esto al gobierno de México le parece absolutamente inaceptable... El migrante, independientemente de cual sea su condición jurídica, es un ser humano con derechos fundamentales, con dignidad, con derechos humanos inalienables. Es decir que un migrante—aunque sea integrante de una banda criminal, aunque sea un pandillero o sea quien sea—, compararlo con un animal implica decir que no tiene la dignidad fundamental de una persona y que no tiene el derecho a la protección de sus derechos humanos", afirmó.

El comentario de Trump "es incompatible con los principios constitucionales de política exterior mexicana

y la postura de México en todos los foros internacionales", agregó.

Sin embargo, Sarah Huckabee Sanders, secretaria de prensa de la Casa Blanca, defendió los comentarios del presidente, y argumentó que la palabra "animales" se queda corta.

"Esta es una de las pandillas más despiadadas y letales que opera bajo el lema de 'viola, controla y mata'", afirmó, y añadió: "Si los medios de comunicación y los liberales desean defender a la MS-13, son más que bienvenidos. Francamente, no creo que el término que el presidente usó haya sido lo suficientemente fuerte".

Trump estuvo acompañado el miércoles en la Casa Blanca por alcaldes, jefes de policía y otros líderes locales de California que se oponen a las políticas del estado para manejar la inmigración y que elogiaron los esfuerzos de su gobierno por aplicar mano dura en este asunto.

Los visitantes criticaron la ley que el gobernador Jerry Brown promulgó el año pasado, la cual le prohíbe a la policía preguntarle a las personas acerca de su estatus migratorio o colaborar con las agencias migratorias federales. Las autoridades penitenciarias pueden transferir reclusos a agentes federales de inmigración en caso de que hayan sido declaradas culpables de uno de alrededor de 800 crímenes, en su mayoría delitos graves, pero no por infracciones menores.

Contribuyeron a esta nota los corresponsales de The Associated Press Peter Orsi en la Ciudad de México, Alan Fram en Washington, Kathleen Romayne en Sacramento y Elliot Spagat en San Diego.

Trump critica a California por sus políticas santuario

Por JILL COLVIN, Associated Press

WASHINGTON, DC, 16 V 18 (AP): El presidente Donald Trump arremetió el miércoles contra California por sus así llamadas políticas santuario, en el que parece ser su esfuerzo más reciente por envalentonar a sus seguidores de cara a las elecciones legislativas.

A medida que se encausa el debate migratorio en el Capitolio, Trump se rodeó de alcaldes, jefes de policía y otros líderes locales de California que se oponen a las políticas migratorias del estado y que aplauden la línea dura de su gobierno.

"Aquí está su resistencia republicana en contra de lo que están haciendo en California", dijo la asambleísta Melissa Melendez, utilizando un término usado por los demócratas que se oponen a la presidencia de Trump. Ella, al igual que otros, dijo que el mandatario y sus políticas son mucho más populares en el estado de lo que la gente cree.

"Es una crisis", dijo Melendez sobre la situación.

Los republicanos respondían a la medida que el gobernador Jerry Brown promulgó como ley el año pasado, la cual le prohíbe a la policía preguntarle a las personas acerca de su estatus migratorio o colaborar con las agencias migratorias federales. Las autoridades penitenciarias pueden transferir reclusos a agentes federales de inmigración en caso de que hayan sido

declaradas culpables de uno de alrededor de 800 crímenes, en su mayoría delitos graves, pero no por infracciones menores.

Brown insiste que la medida, que entró en vigor el 1 de enero, no impide que las autoridades migratorias federales realicen su trabajo. Pero el gobierno de Trump ya presentó una demanda para revertirla, al describirla como inconstitucional y peligrosa. Algunos condados, incluidos los de San Diego y Orange, han votado por respaldar la demanda o aprobar sus propias resoluciones anti-santuario.

Los republicanos perciben las reacciones a esta ley como un tema potencialmente divisorio durante las elecciones legislativas, en particular con los partidarios de Trump que se oponen a la inmigración ilegal. Además, el mandatario ha realizado diversos eventos en meses recientes en los que mencionó las políticas migratorias de California.

Durante la sesión del miércoles, Trump les agradeció a los funcionarios, diciéndoles que "han resistido con valentía a las letales e inconstitucionales leyes santuario del estado". Aseguró que esas medidas están obligando a "la liberación de inmigrantes ilegales delincuentes, vendedores de drogas, pandilleros y depredadores violentos en sus comunidades" y

proporcionan "un puerto seguro para algunos de los criminales más brutales y violentos del planeta".

Trump también afirmó que la oposición a dichas políticas va en aumento e insistió que "hay una revolución en California". Se refirió a algunos de quienes cruzan ilegalmente la frontera como "animales" y no como personas.

Brown respondió vía Twitter, donde escribió que Trump "miente sobre inmigración, miente en materia delictiva y miente sobre las leyes de California".

El gobernador demócrata añadió: "Llevar (a Washington) a una docena de políticos republicanos para que lo adulen y elogien sus políticas imprudentes no cambia nada. A nosotros, los ciudadanos de la quinta economía más grande del mundo, no nos impresiona".

El evento fue efectuado mientras los líderes republicanos de la Cámara de Representantes intentan bloquear un plan de los miembros más moderados del partido para obligar a una votación nominal sobre cuatro propuestas migratorias. La cúpula republicana les advirtió el miércoles en privado a los legisladores del partido que dichos esfuerzos podrían perjudicar las posibilidades republicanas durante las elecciones legislativas al desalentar a los votantes conservadores.

Community Key Collection

Kick off your spring cleaning by getting rid of old keys cluttering your drawers!

We are collecting thousands of keys across the community to create a unique outdoor sculpture. Designed by Dane Turpening of Toledo Twisted Iron, the "Keys to Opportunity" sculpture will represent the role that housing plays in opening the door to the vital resources that enable us to thrive.

Media Partner

Drop off your keys at
The Fair Housing Center
432 N. Superior St.
Toledo, OH 43604

Join us on October 10
for the unveiling!

toledofhc.org

Conoce a los Candidatos a la Presidencia de México

Para 1 de julio de 2018

Por: Isabel Flores, Corresponsal La Prensa



Andrés Manuel López Obrador
Coalición Juntos Haremos Historia: Morena, PT, PES
Edad 64 años
Nació en Tepetitán, municipio de Macuspana, Tabasco
Político, politólogo y escritor

Licenciado en Ciencias Políticas y Administración Pública en la Universidad Nacional Autónoma de México (UNAM) de 1973 a 1976.

Director de Estudios Sectoriales de la Secretaría de Promoción del estado de Tabasco
Delegado estatal del Instituto Nacional Indigenista (INI) en 1977.
Presidente del comité ejecutivo estatal del PRI en 1983.

Director de Promoción Social del Instituto Nacional del Consumidor en 1984.

En 1988 renuncia a la militancia del PRI y se postula como gobernador de Tabasco con apoyo de los pequeños partidos de izquierda que formaban el entonces Frente Democrático Nacional (ahora PRD).
Presidente del recién formado PRD en el estado de Tabasco en 1989.
Presidente nacional del PRD de 1996 a 1999.

Jefe de Gobierno del Distrito Federal de 2000 a 2005. Su lema fue "Por el bien de todos, primero los pobres".

Candidato a la presidencia de México en dos ocasiones: 2006 y 2012.
Fundador y presidente del partido Movimiento Regeneración Nacional desde 2015, hasta 2017.
En la actualidad se encuentra compitiendo por tercera vez por la presidencia de la República, pasando del discurso incendiario que tubo anteriormente al "amoroso", diciendo que es necesaria la construcción de una "República amorosa" en la que se cambien los "balazos por abrazos".



Jaime Heliodoro Rodríguez Calderón "El Bronco"
Independiente
Edad 60 años
Nació en Galeana, Nuevo León Político e Ingeniero Agrónomo

Estudió ingeniería agrónoma en la Universidad Autónoma de Nuevo León.
Diputado federal por el PRI en 1992. Diputado local en 1997.
Presidente Municipal de García, Nuevo León de 2009 al 2012, durante su campaña se hizo llamar El

Bronco.
El 14 de septiembre de 2014 renuncia al PRI después de más de 33 años de militancia.
Primer gobernador independiente constitucional del estado de Nuevo León a partir de octubre de 2015.

Por la vía independiente, se registró ante el Instituto Nacional Electoral (INE) el 7 de octubre de 2017, como aspirante a la presidencia de México.
El 22 de diciembre del mismo año el congreso del Estado de Nuevo León le concedió a El Bronco la licencia de su cargo de gobernador del estado durante seis meses, efectiva a partir del 1 de enero de 2018, para dedicarse a la recolección de apoyos para su aspiración a la candidatura presidencial.



José Antonio Meade Kuribreña
Coalición Todos por México: PRI, PVEM, PANAL

Edad 49
Nació en la Ciudad de México
Político, economista y abogado
Licenciado en Derecho por la Facultad de Derecho de la Universidad Nacional Autónoma de México (UNAM). Doctor en Economía por la Universidad de Yale, con especialidad en Finanzas Públicas y Economía Internacional.
En 1991 inicia como analista de planeación en la Comisión Nacional de Seguros y Fianzas (CNSF).
Director General de

Planeación Financiera en la Comisión Nacional del Sistema de Ahorro para el Retiro (CONARSAR), entre 1997 y 1999.

Director general del entonces Banrural, después Financiera Rural, en 2002.
Coordinador de Asesores del entonces secretario de Hacienda y Crédito Público (SHCP), Agustín Carstens, en 2006.
Subsecretario de Ingresos de la SHCP 2008.
En 2011 fue nombrado por el presidente Felipe Calderón, como secretario de Energía, y luego secretario de Hacienda y Crédito Público.
Secretario de Relaciones Exteriores dentro del gabinete del presidente Enrique Peña Nieto, desde el primero de diciembre de 2012.
Secretario de Desarrollo Social a partir de agosto de 2015.
En septiembre de 2016, secretario de Hacienda y Crédito Público (SHCP) en sustitución del Dr. Luis Videgaray Caso. Cabe mencionar que ha sido de los pocos funcionarios que han sido parte de gabinetes de partidos distintos. En el gobierno del panista Felipe Calderón se desarrolló como Secretario de Energía y Secretario de Hacienda y Crédito Público y hasta la fecha es el político que más secretarías ha liderado en México.

México
Abogada, profesora y política
Estudió Leyes en la Escuela Libre de Derecho de la Ciudad de México. A la corta edad de 17 años su interés por la política era notorio, convirtiéndose en una de las líderes juveniles del Partido Acción Nacional (PAN).
Consejera nacional del Partido Acción Nacional desde 1991.

Diputada local de la Asamblea Legislativa del Distrito Federal de 1994 a 1997.
En 1995 dio un salto internacional al ser la delegada de México en la Conferencia Mundial sobre la Mujer en Pekín, donde los derechos de las mujeres fue el tema a tratar.

En 1999 fue nombrada Secretaria Nacional de Promoción Política de la Mujer por Luis Felipe Bravo Mena, puesto que mantuvo por 4 años y en el que aumentó de un 19% a un 32% el número de mujeres en una diputaduría federal por el PAN.

Diputada plurinominal del Congreso de la Unión durante la LIX Legislatura de 2003 a 2006.
Primera dama de México de 2006 a 2012, durante la presidencia de Felipe Calderón Hinojosa.

Durante el gobierno de su esposo Felipe Calderón como presidenta de la República (2006-2012), Margarita Zavala fue la presidenta del Sistema Nacional para el Desarrollo Integral de la Familia (SNDIF) como lo son todas las primeras damas. De esta manera pudo continuar con su labor de ayuda a mujeres, niños y familias de escasos recursos en México, donde se enfocó principalmente en la protección de menores migrantes que viajaban solos, fortaleciendo las relaciones con distintas instancias internacionales.
El 6 de octubre de 2017 renunció al Partido Acción Nacional, tras 33 años de militancia, para presentarse como candidata independiente a la presidencia de México.



Ricardo Anaya Cortés
Coalición Por México al Frente: PAN, PRD, Movimiento Ciudadano

Edad 39 años
Nació en Querétaro
Abogado y político
Licenciado en Derecho en la Universidad Autónoma de Querétaro. Maestría en Derecho Fiscal en la Universidad del Valle de México. Doctorado en Ciencias Políticas y Sociales en la UNAM.
Desde su corta edad, Anaya, mejor conocido como el chico maravilla por su capacidad de aprender rápido y de mantener todo bajo control, se involucro en temas sociales y políticos, a sus 18 años fue director del Instituto Municipal de la Juventud de Querétaro de 1997 al 2000 y entró al Partido Acción Nacional (PAN).

Secretario Particular del Gobernador del Estado de Querétaro de 2003 a 2009.
Coordinador de Desarrollo Humano del Gobierno del Estado de Querétaro de 2008 a 2009.
Coordinador del Grupo Parlamentario del Partido Acción Nacional en la LXVI Legislatura del Estado de Querétaro.
Subsecretario de Planeación Turística de la Secretaría de Turismo del Gobierno Federal en 2011, durante la presidencia de Felipe Calderón.

LXII Legislatura federal durante el periodo 2012-2015, representando al estado de Querétaro.
Presidente de la Mesa Directiva de la Cámara de Diputados del Congreso Federal de septiembre de 2013 hasta de marzo de 2014.
Presidente Nacional del PAN del 2015 al 2017.

MÉXICO CONSULADO DE CARRERA EN MÉXICO EN DETROIT SRE

Sábado 16 Junio

CONSULADO MOVIL

Hart, MI

San Gregorio Hall

316 Peach St., Hart, MI 49420

Agende su cita <https://mexitel.sre.gob.mx>

(877) 639 4835

Asignamos horarios de cédulas

La Prensa Newspaper

Aztlán Communications, Inc. Publisher

ADVERTISING:
Adrienne Kolasinski 216-688-9045
Lou Acosta 440-670-7017
Rico 419-870-6565

General Sales Manager
Marketing Representative
Sales, Graphics, Editing, Photography, Calligraphy, & Hispanic Marketing

Editorial:
Kevin Milliken
Isabel Flores
Adrienne Chasteen II

La Prensa Correspondent
Latin America Correspondent
Junior Correspondent

Art/Graphics/WebSite:
Jennifer Retholtz
Graphics & Web Manager

Aztlán Communications Inc.
PO Box 792, Saline MI 48176
SALES: 419.870-2797 or 440-670-7017
E-mail: rico@laprensa1.com www.laprensa1.com

Since 1989 Copyright 1989 - 2018 by La Prensa Publications, Inc.

Información sobre el estado de DACA a mayo de 2018

1. Un Juez Federal de Distrito para el Distrito de Columbia ordenó reactivar DACA. Sin embargo, otorgó al Departamento de Seguridad Interna (DHS) 90 días para que presente argumentos que prueben que el programa carece de autoridad.

Durante este periodo:

- El Servicio de Ciudadanía e Inmigración de Estados Unidos (USCIS) continuará procesando solicitudes de renovación de DACA en los términos que operaba el programa.
- USCIS no está recibiendo solicitudes de DACA por primera vez.

2. El 1 de mayo de 2018, el procurador de Texas y de siete estados más presentaron una demanda ante un Juez Federal solicitando la suspensión de DACA.

Por el momento no hay consecuencias derivadas de esta demanda.

Te sugerimos mantenerte al pendiente del estado de DACA.

Acércate a tu Consulado de México para recibir orientación o llámanos gratis al Centro de Información y Asistencia a Mexicanos (CIAM) las 24 horas del día, los siete días de la semana.

SRE MEXICANA SRE MEXICANA

Desarrolla tu empresa MEXICANA

CIAM Centro de Información y Asistencia a Mexicanos 1 855 4636 395

UT partners with Ohio's public universities in efforts to close attainment gap

May 14, 2018: *The University of Toledo* is partnering with Ohio's 13 other public universities to raise awareness of the value of public higher education and spur efforts to produce more college graduates to close the state's higher education attainment gap.

The statewide campaign, called *Forward Ohio*, seeks to mobilize public support for enhanced investment in public higher education and ensure that it is a public policy imperative for state government.

"We know that higher education is a smart investment for the college graduate who will earn \$1 million more than a high school graduate over the course of a lifetime," UT President *Sharon L. Gaber* said. "It also is a smart investment for the state because Ohio needs a highly skilled workforce to attract and retain the jobs of the future. Public universities like The University of Toledo play an important role in training the majority of those skilled workers."

According to UT, studies indicate that about 66 percent of jobs in Ohio in 2025 will require degree, certificate or other postsecondary workforce credential. Currently, just 44 percent of working-age Ohioans have these credentials.

According to the university, the *Forward Ohio* campaign "illustrates how maintaining a strong system of public higher education is essential to closing the attainment gap and meeting the economic and workforce needs of the state's business community."

"In addition to producing the workforce of the future, public universities also have direct economic impacts on their communities. In northwest Ohio, UT is the region's second-largest employer and has a \$3.3 billion annual impact on the community. For every \$1 invested by the state into UT, \$10 of economic impact is generated to the local economy."

"UT also is an exceptional value for our students providing a high-quality education with one of the lowest tuition rates among Ohio's public universities."

"The value of a UT degree has been validated by external sources such as Schools.com, which ranked UT Ohio's best four-year college when analyzing criteria such as affordability, flexibility and student services. The website *LendEDU* also ranked



UT the top Ohio public college for the lowest student debt. Most recently, *Student Loan Hero* listed Toledo third in its list of the 20 cheapest cities in the country for college students, a ranking based on cost-of-living data in college towns where students benefit from low room and board costs on and off campus."

"UT and all of Ohio's public universities provide significant value to our students and to the state," Gaber said. "I join my fellow university presidents in advocating for enhanced support for strong public higher education to move Ohio forward."

Visit the *Forward Ohio* website at www.forward-ohio.org for more detailed facts, figures and success stories.

Club de Migrantes Nueva Visión invita a plática informativa de reunificación familiar

Si tienes años sin ver a tus padres que viven en México, esta oportunidad es para TI.

Por: Isabel Flores, Corresponsal La Prensa
 TOLEDO, OH, 14 V 18: *El Club de Migrantes Nueva Visión* invita a una reunión para participar en un programa de reunificación familiar y las personas que tengan más de 10 años sin ver a sus padres, puedan volverlo hacer. La cita es el próximo sábado 26 de mayo a las 1:00pm en la Iglesia de *San Pedro y San Pablo*, ubicada en el 728 S. St. Clair Street, Toledo, Ohio [Parish Hall].

Entre los requisitos principales destaca que los padres deben vivir en México, tener mínimo 50 años de edad y no tener antecedentes de haber estado en Estados Unidos. El programa no es para residentes ni ciudadanos.

Guadalupe Mejía informó: "Es un trabajo que estamos haciendo para unir a las familias. Es para todos aquellos que viven aquí y no pueden ir a México a visitar a su familia, la idea es que se los traigamos con el apoyo del Club de Migrantes Nueva Visión, a quienes contacte desde hace varios meses para hacer este evento posible".

El Club Nueva Visión es de Minnesota y tiene una amplia experiencia en las reunificaciones, ya han reunido a más de 103 familias de estados como Oaxaca y Morelos en Minnesota y han ampliado su atención a todos los estados con programas de reunificación. La presidenta del Club es *Christina Celina Palacios*, quien destaca en su página de facebook que el programa opera gracias al trabajo voluntario de varias personas.

"Recientemente estuvieron en Chicago y la organizadora esperaba a unas 200 personas, pero a la mera hora llegaron 3,000. Definitivamente fue imposible atender a tantas personas, por lo que en este mes se realizará una siguiente reunión para atender a los que se quedaron fuera, pero ahora repartirán boletos para evitar se sature el lugar. Chicago es una comunidad muy grande y hay mucha gente hispana, por lo que la demanda es muy grande", comentó *Guadalupe*, quien espera que al evento de Toledo llegue gente tanto de Ohio como de Michigan, pero jamás se compare con la participación que hubo en Chicago.

El evento informativo en Toledo será gratuito, ya que *Christina Palacios* no cobra por el viaje. "Ella no cobra por venir, ni da precios de los servicios por teléfono, lo hace directamente

en persona. Explica todo el proceso, los requisitos y entonces da el precio directamente al interesado, ya que depende del lugar donde residan los familiares. No es lo mismo viajar de Guadalajara a Chicago que de otra parte de México a Toledo y/o Detroit. Ella explica todo el proceso y si la gente está de acuerdo entonces comienza el trámite", agregó la entrevistada.

De acuerdo con *Guadalupe*, el Club de Migrantes Nueva Visión se encarga de apoyar a los familiares en México para obtener su visa y puedan viajar. "El problema principal es obtener una visa, es algo muy complicado ya que generalmente se las niegan, por eso cuentan con el apoyo de un grupo de personas encargadas de acompañar a los solicitantes para que puedan obtener este documento", dijo *Mejía*. "Hay gente que tiene 15, 20 o hasta 30 años sin salir de este país y tienen una gran necesidad de ver a sus padres, abuelos, tíos o hermanos. A veces los padres ya fallecieron, pero pueden traer a otro familiar mayor de 45 años. Cuando comencé a platicar con *Christina*, el requisito mínimo de edad era 50 años pero me parece que ya se actualizó y ahora ya están trayendo personas de 45 años para arriba".

Al igual que mucha gente, *Guadalupe* intentó por mucho tiempo traer a su mamá de visita a este país, pero nunca lo logró por falta de visa, se la negaban todo el tiempo. Desafortunadamente, su madre ya falleció y jamás pudo venir a visitar a su hija. Ahora, *Guadalupe* desea traer a su suegra pero no quiere fallar en el intento, es por eso que se dio a la ardua tarea de investigar en internet sobre alguna forma segura de realizar este proceso y fue así como entró en contacto con el Club de Migrantes Nueva Visión.

Después de averiguar en facebook y ver el testimonio de varias personas que han venido gracias a este programa, la interesada se dio a la tarea de hablar directamente con la directora del Club y luego de cuatro meses logró obtener una fecha para que *Christina Palacios* acuda a Toledo a impartir una



plática. Posteriormente, solicitó apoyo al padre *Molina* de la iglesia *San Pedro y San Pablo* para tener un espacio en donde llevar a cabo dicha reunión.

De esta manera, no solo *Guadalupe* y su familia se beneficiarán, sino muchas otras familias más de Ohio y Michigan. Es importante señalar que los interesados en venir a Estados Unidos, deben tener listo su pasaporte y credencial de elector. Generalmente los grupos que se conforman son de 20 a 30 personas y tienen que estar alrededor de un mes en este país. Como regla general, todos deben entrar y salir juntos, no pueden quedarse ni regresarse antes, los mismos que entran en el grupo, son los mismos que tienen que salir del país. El trámite es completamente personal.

Guadalupe no forma parte del grupo de Nueva Visión pero es el contacto en Ohio para la plática que se llevará a cabo el próximo sábado 26 de junio por *Christina Palacios*. "Tengo entendido que *Christina* nació en este país pero por problemas se tuvo que ir a Morelos, México de donde es su familia, allí estudio y se dio cuenta que la gente no podía venir a Estados Unidos por falta de una visa, luego al venir a vivir a este país, se dio cuenta que la gente tampoco podía ir a México por falta de documentos, es ahí donde surge su idea de crear este programa de reunificación familiar", concluyó la entrevistada.

Para mayor información sobre el Club Migrantes Nueva Visión, visitar la página de facebook: @clubmigrantes-nuevavisión

EAST TOLEDO Storybook Fest

Saturday, June 2
10 a.m. to 1 p.m.

Waite High School Field House

Meet Daniel Tiger and Katerina Kittycat from Daniel Tiger's Neighborhood, participate in games, activities, receive a free book and more.

www.wgte.org/story

Made possible with generous support from the Conda Family.

¿Qué hacer si algún oficial de policía me pregunta sobre mi situación migratoria durante una detención?

- Dale al oficial tu nombre verdadero, pero recuerda que no tienes la obligación de hablar acerca de tu situación migratoria con la policía, agentes de migración ni cualquier otro oficial.
- Si te detienen di que quieres permanecer en silencio: "I want to remain silent"
- No mientas al oficial de policía o migración ni entregues documentos falsos.
- Si no tienes documentos de inmigración no respondas preguntas acerca de dónde naciste ni cómo ingresaste al país.
- Si te arrestan, solicita que te comuniquen con tu consulado para recibir orientación.

CIAM Para más información llama sin costo al 1 855 4636 395

Descarga la app MICONSUMEX

SRE SECRETARÍA DE ASISTENCIA SOCIAL

Margot Kidder, Luisa Lane en "Superman", muere a los 69 años

Por **ANDREW DALTON**, Associated Press
 LOS ANGELES, 14 V 18 (AP): La actriz canadiense Margot Kidder, quien interpretó a la salerosa y cínica Luisa Lane en las películas de "Superman" protagonizadas por Christopher Reeve de finales de los 70 y principios de los 80, falleció.

Kidder murió el domingo en su casa en Livingston, Montana, notificó la Casa Funeraria Franzen-Davis en su sitio de internet. Tenía 69 años.

Su manager, Camilla Fluxman Pines, dijo que la actriz falleció tranquilamente mientras dormía. No se proporcionaron más detalles sobre la causa de su muerte.

"Superman", dirigida por Richard Donner y estrenada en 1978, fue un taquillazo dos décadas antes de que las cintas basadas en los libros de historietas sobre superhéroes se convirtieran en las megaproducciones dominantes en el cine. Los realizadores de las cintas de Marvel y D.C. de hoy la han citado como una inspiración esencial.

Kidder, en el papel de la reportera estrella Lane, era animosa y una mujer con destreza sexual opuesta al encanto del juvenil del Clark Kent/Superman de Reeve, el cual fue criado en una granja. Sin embargo, la obstinación periodística de Lane solía ponerla en problemas que requerían rescates a la antigua.

Kidder tuvo muchas de las líneas memorables de la película, incluyendo "¿¡Me salvaste!? ¿¡Quién te salva a ti!?" en su primer encuentro

con el superhéroe cuando ella y un helicóptero caen del tope de un edificio en Metrópolis.

El presidente de Marvel Studios Kevin Feige calificó ese momento como "la mejor salvada de un superhéroe en la historia del cine" durante un evento de la Academia de las Artes y Ciencias Cinematográficas en honor a Donner el año pasado.

Tanto Kidder como Reeve eran relativamente desconocidos cuando consiguieron los papeles protagonistas para el filme de 1978 que tenía a grandes estrellas para otros roles: Gene Hackman actuó como el villano Lex Luthor y Marlon Brando como el padre de Reeve, Jor-El.

Kidder y Reeve protagonizaron tres películas más de "Superman", la última de ellas "Superman IV: The Quest for Peace" ("Superman IV, en busca de la paz") de 1987.

La actriz dijo que Reeve, quien murió en 2004, eran como hermano y hermana, tanto en su afecto como en sus pleitos.

"Discutíamos todo el tiempo", dijo Kidder en una entrevista del 9 de mayo con la estación de radio WWJ en Detroit, donde se presentaría en la Motor City Comic Con más adelante en el mes. "El equipo de producción se sentía avergonzado, miraban a otro lado. Después jugábamos ajedrez o algo porque también éramos muy buenos amigos".

(Continúa en la p. 7)

New California laws cover immigration, marijuana, education

By **DON THOMPSON**, Associated Press

SACRAMENTO (AP): California state lawmakers in 2017 passed nearly 900 bills that Gov. Jerry Brown then signed into law.

Most of them became effective on January 1, 2018. The new laws cover topics ranging from the Trump administration's immigration crackdown, to the state's new recreational cannabis market, to the price of a college education.

Here are some of the laws taking effect with the new year: **IMMIGRATION:** Police will no longer be able to ask people about their immigration status or participate in federal immigration enforcement actions under a law making California a "sanctuary" state. The law also allows jail officials to transfer inmates to federal immigration authorities only if they have been convicted of certain crimes.

It was among numerous bills designed to thwart the policies of Donald Trump's administration.

Also starting in 2018, immigration officials will need a warrant to access workplaces or employee records and landlords will be barred from disclosing tenants' citizenship. Another new law will prohibit university officials from cooperating with immigration officers.

An additional bill will bar law enforcement officials from detaining a crime victim or witness only because of an actual or suspected immigration violation, or turning them over to immigration authorities without a warrant.

CANNABIS: Sales of recreational marijuana will be legal under a 2016 voter initiative that created the nation's biggest legal drug market.

But it will be illegal to take and drive a car while taking effect. Jan. 1 that outlaws smoking and ingesting marijuana, just as it's already unlawful for drivers or passengers to drink alcohol while driving. A separate law that took effect in June bars the possession

of open containers of cannabis while driving.

ON THE JOB: The state minimum wage increased to \$10.50 per hour for businesses with 25 or fewer employees and to \$11 per hour for those with 26 or more employees.

Small businesses with between 20 and 49 people will have to offer 12 weeks of unpaid maternity and paternity leave to employees.

Employers can't ask job applicants about their past salaries, a measure designed to narrow the pay gap between men and women.

California will become the 10th state to require both public and private-sector employers of five or more employees to delay background checks and inquiries about job applicants' conviction records until they have made a conditional job offer, a measure known as "ban the box."

Those arrested but not convicted of a crime may ask a judge to seal their records, a move advocates say will help them get hired.

HEALTH-RELATED: Pharmaceutical companies must give advance notice before big price increases, although a drugmakers' trade group is suing to block the measure.

It will be illegal to deny admission to long-term care facilities based on gender identity or sexual orientation or to repeatedly fail to use a resident's preferred name or pronoun.

CLIMATE CHANGE: Old-fashioned incandescent light bulbs will start disappearing from shelves because they can no longer meet energy efficiency standards under a 2007 federal law. That leaves compact fluorescent lights or light-emitting diode bulbs under the regulations, which take effect nationwide in 2020. The federal law let California impose the highest stan-

dards two years early. Although the industry is fighting the change in court, a federal judge is letting the restriction take effect while the case continues.

EDUCATION: The first year of community college may be free for full-time, in-state students under a law that waives the \$46 per unit fee for one academic year for first-time students. Lawmakers still must provide the money in the next budget. California follows Tennessee in creating the program, though California previously offered free tuition until 1984.

Public schools must test yearly for lead in their water supplies under a law passed in response to problems in San Ysidro schools.

Students in grades 7-12 must be taught about sexual abuse and human trafficking prevention.

Schools will be prohibited from "lunch shaming," or publicly denying lunch to students or providing a snack instead because their parents haven't paid meal fees.

Public schools serving low-income students in grades 6 to 12 must provide free tampons and menstrual products in half of restrooms.

FIREARMS: Ammunition purchased in another state, online or through a catalog can't be brought into California except through a licensed ammunition dealer under Proposition 63, approved by voters in 2016. The initiative also sets a new process and deadlines for gun owners to give up their weapons if they are convicted of a felony or certain violent misdemeanors.

Superintendents cannot allow people with permits to carry concealed guns on school grounds under a separate new law. Only about five school districts previously had such policies.

CRIMINAL JUSTICE: Repeat drug offenders will no longer automatically get an addi-

tional three years added to their sentences.

Criminals who videotape or stream their crimes on social media could face longer sentences under a law that allows judges to consider the recordings as aggravating factors in sentences for certain violent crimes.

Officials must consider parole inmates who are age 60 or older and have served at least 25 years under a law that largely mirrors a 2014 federal court order designed to help reduce prison overcrowding.

Intentionally transmitting the AIDS-causing virus HIV is being reduced from a felony to a misdemeanor, the same punishment as transmitting other communicable diseases.

JUVENILE OFFENDERS: California inmates serving life sentences for crimes they committed as juveniles will get the chance to leave prison after 25 years, making state law conform to recent U.S. Supreme Court decisions.

Another bill expands California's youthful parole program to age 25. State law already required that inmates who were under 23 when they committed their crimes be considered for parole after serving at least 15 years.

Families of youths in the juvenile justice system won't be charged fees that advocates say many can't afford to pay under a separate law. Another will require offenders age 15 or younger to consult with attorneys before waiving their rights.

One more bill will require that records be sealed for dismissed juvenile court petitions or after a juvenile completes a diversion program, while another will let a judge seal juvenile records even for serious or violent offenses after the offender has completed the sentence.

African Safari WILDLIFE PARK
 Celebrating 50 WILD Seasons

5/18

\$3.00 OFF
 Adult Ticket (7 years+)

\$2.00 OFF
 Children's Ticket (3-6 years)

\$64.95 CARLOAD
 (up to 6 people)

Provide e-mail address to redeem this coupon
 Valid for up to 6 people with coupon. May not be used in combination with any other offer.

**267 S. LIGHTNER RD
 PORT CLINTON, OH
 43452**

**17 MILES WEST FROM
 CEDAR POINT!**

1-800-521-2660

Drive-thru Safari
Educational Animal Programs
Rain or Shine

AFRICANSAFARIWILDLIFEPARK.COM
Get Ready for a WILD Time!

START A CAREER IN HEALTHCARE

The NOPHC program provides 100% funding for STNA training and tuition assistance for 13 other healthcare training programs.

ENROLLING NOW!
CALL TODAY 419-213-6388

PROUDLY FUNDED BY HPOG

This document was supported by Grant [N01X0042] from the Administration for Children and Families, U.S. Department of Health & Human Services (HHS). Its contents are solely the responsibility of the authors and do not necessarily represent the official views of HHS. HPOG is a study funded by the federal government which is being conducted to determine how these training opportunities help people improve their skills and find better jobs. During the study, all new eligible applicants will be selected by lottery to participate in these training opportunities. Not all eligible applicants will be selected to participate in these opportunities.

Documental Cannes: Dee Dee Warwick abusó de Whitney Houston

Por JAKE COYLE, Associated Press

CANNES, Francia, 17 V 18 (AP): Amigos de Whitney Houston alegan que la cantante fue abusada sexualmente por su prima Dee Dee Warwick de niña en un documental que se estrenó el jueves en el Festival de Cine de Cannes.

Mary Jones, quien por años fue asistente de Houston, dice al cineasta Kevin Macdonald que la difunta cantante le dijo que Warwick, la hermana de Dionne Warwick, abusó de ella a temprana edad. Asimismo, el hermano de Houston, Gary Garland-Houston, dice una integrante de la familia abusó de él cuando tenía entre 7 y 9 y también de su famosa hermana.

Dee Dee Warwick, quien era 18 años mayor que Houston, murió en el 2008.

Las revelaciones se hicieron en el documental "Whitney", realizado con la colaboración de la familia de

Houston. Arrojan nueva luz sobre la turbulenta vida de la superestrella.

Jones alega que esa experiencia llevó a Houston a cuestionar su propia sexualidad y contribuyó a sus problemas de drogas hacia finales de su vida. La cantante murió a los 48 años en el 2012 de ahogamiento accidental en una bañera, según las autoridades. Un reporte forense del deceso citaba una cardiopatía y el consumo de drogas como factores contribuyentes. Houston nunca habló públicamente sobre el presunto abuso.

"Siempre quisimos que nuestra película fuera una corrección a esa historia de los tabloides", dijo el productor Simon Chinn. "Estas son revelaciones específicas que pienso que llevarán a la gente a entender mejor quién era Whitney y de muchas maneras la redimirán como persona". Dee Dee Warwick era

sobrino de la madre de Houston, Cissy Houston. Las hermanas Warwick a veces cantaban en el grupo de góspel de Cissy Houston, las Drinkard Singers. Dee Dee Warwick, quien llegó a recibir dos nominaciones al Grammy, fue corista de Wilson Pickett, Aretha Franklin y otros cantantes.

"Whitney", que tendrá su estreno comercial el 7 de julio, sugiere que los supuestos incidentes de abuso ocurrieron mientras Cissy Houston estaba de gira. Se dice que Houston, quien tuvo una hija con Bobby Brown, Bobbi Kristina Brown, insistió en llevarse a la niña con ella cuando salía de gira.

Bobbi Kristina murió en el 2015. Fue hallada inconsciente en una bañera y murió tras pasar seis meses en coma.

Representantes de Dionne Warwick no respondieron de inmediato mensajes en busca de comentarios el jueves.

Salma Hayek dice que el cambio para las mujeres ya sucedió

CANNES, Francia, 13 V 18 (AP): Luego de formar parte de las 82 mujeres que protestaron en la alfombra roja del festival de cine de Cannes para pedir más equidad en la industria del cine, la actriz Salma Hayek dijo que el cambio para las mujeres en Hollywood ya está ocurriendo.

En una conversación como parte de la serie de

charlas "Women in Motion" (Mujeres en Movimiento) en Cannes, Hayek señaló que su productora tiene problemas en mantener el ritmo con la demanda de escritoras y directoras. La actriz y productora dijo que ha vendido cuatro programas de televisión sobre mujeres en lo que va del año.

El cambio "ya sucedió", indicó la mexicana.

Hayek también habló sobre la acusación de abuso sexual que hizo contra Harvey Weinstein en diciembre. En ese entonces, el magnate de Hollywood emitió un extenso comunicado negando la denuncia.

Hayek dijo que Weinstein contestó específicamente su denuncia y la de la actriz Lupita Nyong'o porque son mujeres de color.

MUNDIAL: Saransk, una sorpresiva sede popular por Depardieu

Por JAMES ELLINGWORTH, Associated Press

MOSCÚ, 15 V 18 (AP): Si no conoce nada sobre Saransk, no está solo - muchos rusos tampoco tienen idea alguna.

La capital de la región de Mordovia, con una población que no llega a los 300,000 habitantes, sorprendió al ser incluida entre las sedes de la Copa del Mundo, por encima de otras ciudades más conocidas y con mayor historia deportiva.

Localizada en el centro de Rusia, Saransk ofrece la oportunidad de ver otra faceta fuera de las grandes ciudades.

A continuación, un vistazo general a una de las 11 subsedes de la Copa del Mundo.

EL ESTADIO: Saransk cuenta con un estadio de 44,000 butacas para el Mundial. Está decorado con colores rojos y naranja para resaltar la artesanía de Mordavia.

Luego del torneo, la capacidad de la Mordovia Arena se reducirá a 25,000 personas, pero incluso así

parece demasiado grande para su uso posterior. El club local, Mordovia Saransk, juega en la tercera división del fútbol ruso, convocando con frecuencia concurrencia que no exceden de los 1,000.

LO QUE HAY QUE SABER: Saransk es la capital de la región de Mordovia, tierra de las etnias erzya y moksha. Sus idiomas, sin embargo, han cedido ante el ruso en la vida pública.

Mordovia es conocida en el bajo mundo ruso por sus prisiones y colonias penales, que tienen la reputación de ser de las más duras del país. El actor francés Gerard Depardieu reside de Saransk - en los papeles - tras adoptar la nacionalidad rusa en 2013 por una disputa con las autoridades francesas por el pago de impuestos. Un cine lleva su nombre.

QUÉ HACER: Saransk no es conocido como destino turístico, pero se tratará de entretener a los visitantes con atracciones temporales y cafés. Los partidos se exhibirán en

una pantalla gigante en la Plaza Soviética.

El empeño por modernizar los rasgos soviéticos del centro le ha dado a la ciudad un estilo arquitectónico singular. Varias de las nuevas edificaciones reflejan la nostalgia por la era zarista y diseños modernos de cristal - a menudo con colores brillantes.

La ciudad no cuenta con hoteles suficientes para hospedar a todos los visitantes por el Mundial, así muchos aficionados deberán pernoctar en campamentos.

QUÉ VER: Saransk albergará cuatro partidos, todos en la fase de grupos. Perú y Dinamarca se medirán en el Grupo C el 16 de junio y Colombia se topará con Japón en el H el 19. La Portugal de Cristiano Ronaldo se la verá con Irán en el Grupo B el día 25, y Panamá chocará con Túnez en el G, el 28. Más de la cobertura deportiva de AP: <https://apnews.com/tag/apf-Deportes>

Marc Anthony firma acuerdo para giras por \$160MM

NUEVA YORK, 15 V 18 (AP): Marc Anthony firmó un acuerdo de 160 millones de dólares con Cárdenas Marketing Network (CMN) para una serie de giras de conciertos.

CMN, una productora de conciertos de música latina y eventos deportivos, y Magnus Talent Agency (MTA), la empresa de producción y representación de talento del superastro de la salsa, hicieron el anuncio el martes en un comunicado. Estaría, según la misiva, la mayor compensación para una gira internacional que haya recibido cualquier artista latino y uno de los acuerdos más lucrativos en los últimos tiempos para músicos de cualquier género o lenguaje.

Bajo el acuerdo CMN servirá como el promotor exclusivo de los conciertos de Anthony en Estados Unidos, Centroamérica, Suramérica y el Caribe, abarcando varios ciclos de

giras. En Europa, CMN y MTA copromoverán conciertos mientras que CMN representará de manera exclusiva las presentaciones en vivo del artista.

"Nuestra unión sin precedente con Marc solidifica un tesoro musical icónico que cuenta con los recursos claves multiculturales de entretenimiento en vivo y el universo de las marcas para impulsar la innovación a nivel mundial", declaró Henry Cárdenas, presidente de CMN. "Este acuerdo proporciona un verdadero puente para la colaboración entre Marc y las principales marcas mundiales y ofrece un contenido en vivo auténtico, atractivo y entretenido".

Anthony, por su parte, expresó que él y Cárdenas se iniciaron en la industria musical hace 30 años "siempre con miras a cambiar el status quo".

"Él y su equipo representan absoluta calidad y eficiencia con un enfoque innovador en

la experiencia del mundo de las giras", añadió el músico neoyorquino de origen puertorriqueño. "Si cuando comenzamos me hubieran dicho que un momento monumental como este estaba por venir... no me habría sorprendido. Es un momento que me llena de orgullo y una verdadera muestra de lo que está por venir".

Marc Anthony ha vendido millones de discos alrededor del mundo. Sus éxitos incluyen no solo temas tropicales en español como "Valió la pena" y "Vivir mi vida", sino también canciones pop en inglés como "I Need to Know" y "You Sang to Me". Sus giras musicales suelen figurar en las listas de las más lucrativas de Pollstar, y sus reconocimientos incluyen, entre muchos otros, múltiples premios Grammy y Latin Grammy. En el 2016 la Academia Latina de la Grabación lo reconoció como Persona del Año.

Margot Kidder

(Continuación de p.6)

Kidder sufrió un accidente automovilístico en 1990 que la dejó muy endeudada y la confinó a una silla de ruedas por casi dos años, además de empeorar su salud mental, con la cual tuvo problemas gran parte de su vida.

Esa lucha se volvió pública en 1996 cuando fue encontrada desubicada y sucia en un jardín no muy lejos del estudio donde alguna vez filmó partes de "Superman".

Luchó contra su enfermedad y siguió trabajando, apareciendo en pequeños papeles de cine y televisión con los que sumó una gran cantidad de créditos hasta 2017, siendo el más destacado su participación en "R.L. Stine's The Haunting Hour", que le valió un premio Emmy diurno como una actriz destacada en una serie infantil en 2015.

"Ya no actúo mucho a menos que esté en la quiebra y entonces tomo un trabajo", dijo

riendo a la estación de radio de Detroit.

Pasó las últimas décadas de su vida viviendo en Montana y haciendo activismo político, incluyendo protestas contra las acciones militares en Irak.


Kidder nació en Yellowknife, Canadá, y se graduó de un internado en Toronto antes de comenzar su carrera de actuación.

Tuvo una relación sentimental con el entonces primer ministro Pierre Trudeau en la década de 1980, a quien calificó como el "amor de mi vida, mi verdadero amor" en su entrevista de radio la semana pasada.

Kidder se casó y se divorció tres veces, incluyendo un breve matrimonio con el actor John Heard. Le sobrevive su hija Maggie McGuane.

El periodista de The Associated Press Ed White contribuyó con este despacho desde Detroit.

SAT, MAY 26TH
12 AM - 1 PM



#BOYCOTTVUSE

STAND WITH FARMWORKERS
JOIN THE INFORMATIONAL PICKET

For ten years, farmworkers have asked Reynolds American INC. to work with FLOC to end human rights abuses in the fields. Until Reynolds signs an agreement guaranteeing freedom of association and the right to collectively bargain, join us in boycotting VUSE E-Cigarettes!

7 ELEVEN
W 2601
BANCROFT,
TOLEDO,
OH 43607



FREE 40 HOUR TRAINING PROGRAM

Earn an EPA Lead-Safe & Renovator Repair Paint Certification

FREE!

**RESERVE
YOUR SPOT
TODAY!**

REQUIREMENTS

- ▶ Public Housing Resident, HCV or resident of Lucas County
- ▶ Valid Driver's License
- ▶ 18 years of age or older
- ▶ Ability to pass a drug test

*Only 20 training spots are available.
Classes begin June 18th.*

To apply, send resume or email indicating your interest by June 1st.
mbishop@lucasmha.org or call 419-259-9441





foster HUGS

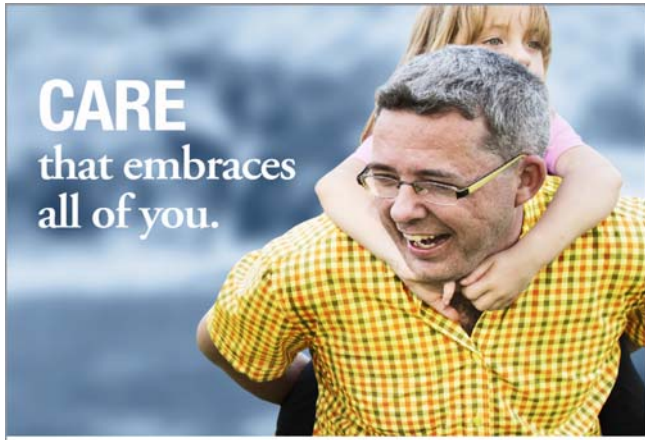
Children belong in families, and Lucas County Children Services believes that every child should have a caring family.

Foster parents fill that role when kids are separated from their birth families.

Whether it's for a few days, a few months, or forever, LCCS needs foster parents who can give a child something—and someone—to hold on to.

Train to become a foster parent
June 1 - June 10 (2-weekends)
 Friday, Saturday & Sunday • 9 am-4 pm

Register at lucaskids.net
 or call 419-213-3336



CARE
 that embraces
 all of you.

A compassionate team focused on you.

We're more than a center for advanced treatment and specialized care. We're caregivers who specialize in you. Our medical experts take the time to listen, answer your questions and provide the comfort and attention you deserve. Whether your relationship is with one of our primary care physicians, hospital nurses or outpatient technicians, it's a relationship built on trust.

We're strong. We're committed.
And we're confident in the future.

Visit uthealth.utoledo.edu



Baila Rica

Salsa Saturdays

featuring **MR. TONY RIOS EL SALSERO**

MAY 26
 From 9:00 pm. to 1:00 am.

Playing Salsa, Bachata, Merengue, Cha Cha, Reggaeton, Cumbia & Much More...

LOS DOS GALLOS MEXICAN CUISINE
 Come and enjoy delicious food, drinks & great music
 5327 Door St. Toledo, OH

CELEBRANDO MEMORIAL DAY
DOMINGO 27 DE MAYO
 PUERTAS 6PM SHOW 7PM

ZAMORA PRASCOZANCOGOS Corona Extra



Los Tigres del Norte

"POR PRIMERA VEZ EN CONCIERTO"

BOLETOS DESDE \$39

CHENE PARK AMPHITHEATRE

BOLETOS A LA VENTA JUEVES 12 DE ABRIL A LAS 10AM

NIÑOS MENORES DE 18 GRATIS SOLO EN SECCIÓN DE ADMISION GENERAL

ENTRETENIMIENTO PARA LA FAMILIA BRINCOLINES PAYASOS COMIDA MEXICANA

2600 ATWATER STREET. DETROIT, MI 48207

MÁS INFO: ZAMORALIVE.COM | 313.291.6112 Y ticketmaster



HAGA SU MUDANZA

MYOHIOHOME.ORG
 AGENCIA DE FINANCIAMIENTO DE VIVIENDAS DE OHIO

El precio promedio para una casa en Ohio es \$129,000. Si usted paga más de \$620 de renta mensual, comprar una casa o condo podría ser mejor para usted!*

La Agencia de Financiamiento de Viviendas de Ohio ofrece apoyo para el pago del anticipo y de los costos de cierre, los créditos fiscales hipotecarios y competitivas tasas de interés, ipara hacer que su mudanza sea más fácil!

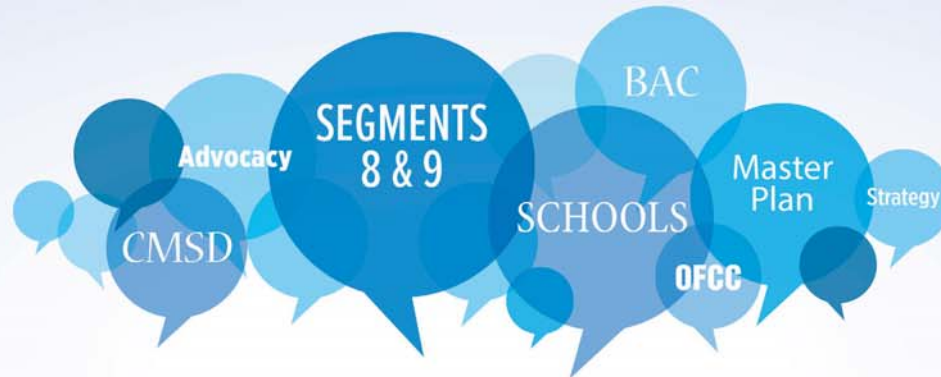
*El precio de compra de una casa de \$129,000, 3.5% de anticipo (incluye apoyo en el pago de anticipo de OHA de 2.5%), una hipoteca FHA de 30 años a 4.0%, presume una titularidad de cinco años. Posición varíase los tasas de interés.

Haga su mudanza con la Agencia de Financiamiento de Viviendas de Ohio.
 Visite a MyOhioHome.org para mayor información.

57 E Main Street Columbus OH 43215 número gratuito 888.362.6432 fax 641.644.5393

La Agencia de Financiamiento de Viviendas de Ohio es una entidad que promueve la igualdad de oportunidades. Están disponibles las hipotecas sobre una base de justicia y equidad, sin tomar en cuenta la raza, color, religión, sexo, situación familiar, origen nacional, situación militar, incapacidad o linaje. Favor de visitar a nuestro sitio web en www.ohiohome.org para más información.

CLEVELAND METROPOLITAN SCHOOL DISTRICT



CMSD families, friends and supporters ... join us
at community meetings to discuss plans
for schools in your neighborhood.



*CMSD is committed to involving the community, families and staff in shaping
the future of the Master Facilities Plan—Segments 8 and 9*

All meetings begin at 6:00pm

**Detroit Shoreway – Edgewater /
Cudell Neighborhood**
Tuesday, June 5

Joseph M. Gallagher School
6601 Franklin Blvd., Cleveland, OH 44102
Discuss Master Plan updates for:
Joseph M. Gallagher
Marion C. Seltzer

Central Neighborhood
Monday, June 18

Dike School of the Arts
2501 E. 61st St., Cleveland, OH 44104
Discuss Master Plan updates for:
Dike School of the Arts
Marion-Sterling

Ohio City – Tremont Neighborhood
Tuesday, June 19

Tremont Montessori
2409 W. 10th St., Cleveland, OH 44113
Discuss Master Plan updates for:
Tremont Montessori

Fairfax Neighborhood
Wednesday, June 20

Bolton School
9803 Quebec Ave., Cleveland, OH 44106
Discuss Master Plan updates for:
Bolton

Clark / Fulton Neighborhood
Thursday, June 21

Lincoln-West High School Campus
3202 W. 30th St., Cleveland, OH 44109
Discuss Master Plan updates for:
Clark School
Lincoln-West School of Global Studies
Lincoln-West School of Science & Health

Kamm's / Bellaire – Puritas Neighborhood
Monday, June 25

Douglas MacArthur Girls' Leadership Academy
4401 Valleyside Rd., Cleveland, OH 44135
Discuss Master Plan updates for:
Valley View Boys' Leadership Academy
Douglas MacArthur Girls' Leadership Academy

Glenville Neighborhood
Tuesday, June 26

Michael R. White School
1000 E. 92nd St., Cleveland, OH 44108
Discuss Master Plan updates for:
Iowa-Maple
Michael R. White

Hough Neighborhood
Wednesday, June 27

Case School
4050 Superior Ave., Cleveland, OH 44103
Discuss Master Plan updates for:
Case

Brooklyn Centre Neighborhood
Thursday, June 28

Denison School
3799 W. 33rd St., Cleveland, OH 44109
Discuss Master Plan updates for:
Denison

Visit ClevelandMetroSchools.org/CapitalProgram to learn more.



3,000+ Success Stories: Tri-C Honoring Graduates at Spring Commencement

Cuyahoga Community College (Tri-C) celebrated the academic achievements of thousands of petitioning graduates during its Spring Commencement on May 17, 2018.

The College has been asked to confer associate degrees and certificates of completion at the graduation ceremony, making it one of the largest classes in Tri-C history. The total reflects the College's commitment to student success and adding to the vitality of Northeast Ohio.

"Our community grows stronger with each degree and certificate earned at Tri-C," said Alex Johnson, president of the College. "These graduates built the skills to take on meaningful careers in our region, where they will serve as a strong foundation for a better tomorrow."

The College awarded Honorary Doctor of Humane Letters degrees to Carole F. Hoover and Albert B. Ratner during the ceremony to recognize their commitment to the community.

Ms. Hoover has been a major contributor to social change and economic development in Northeast Ohio. She serves as president and CEO of Hoover Milstein, a commercial real estate and financial services firm that nurtures businesses.

Ratner has been involved in the commercial and residential real estate industry with Forest City Realty Trust since 1951. Over the decades, he established himself as a booster for Cleveland and a leader in Northeast Ohio's Jewish community.

The student speaker was Alice Legg of Fairview Park, a onetime college dropout who never lost her dream of wear-

ing a cap and gown. She graduated with an Associate of Arts degree.

Legg intends to transfer to Cleveland State University, where she has been accepted into the Mandel Honors Program. She plans to earn a bachelor's degree in urban studies before attending CSU's Cleveland-Marshall College of Law.

Classmates selected the 41-year-old single mother of three to serve as student speaker at the ceremony and share her never-give-up story. To read other graduate success stories from the College's Class of 2018, visit www.tri-c.edu/commencement/graduate-stories.html.

Tri-C's Spring Commencement was held at Cleveland State University's Wolstein Center, located at 2000 Prospect Ave. in Cleveland.



Tri-C hosts Annual Memorial Day Observance

PARMA: Cuyahoga Community College (Tri-C) will host its annual Memorial Day observance from noon to 2 p.m. Friday, May 25, 2018 at its Western Campus in Parma.

The ceremony honoring those who died while in active military service is free and open to the public. The event is part of the Dominion Energy Ohio and Tri-C Military Community Outreach Series.

The observance will include reflections on sacrifice and service by retired U.S. Army Lt. Col. Thomas Lippert, as well as musical tributes by the Western Campus String Quartet, bagpiper Anne Gallo and trumpeter Stephen Stavnick.

Guests will be invited to participate in the traditional planting of the poppies following a reading of the poem *In Flanders Fields*. A free community picnic will follow the ceremony.

"Cuyahoga Community College is dedicated to veterans and their families," said Rick DeChant, executive director of Tri-C's Veterans Services. "Our annual Memorial Day observance demonstrates our commitment to those who served this nation so proudly."

Western Campus is located at 11000 Pleasant Valley Road in Parma. For more information on College programs and services for veterans and their families, visit www.tri-c.edu/veterans.

Change announced for JazzFest Lineup: Leslie Odom, Jr. cancels performance

CLEVELAND: Cuyahoga Community College (Tri-C) has announced the cancellation of Leslie Odom, Jr.'s performance at the 39th annual Tri-C JazzFest Cleveland, presented by KeyBank.

Odom is cancelling tour dates due to scheduling conflicts with a film project, which will prevent him from joining the head-

liners performing opening night at Tri-C JazzFest. The concert — scheduled for 7:30 p.m. Thursday, June 28, 2018 — will feature Tony Award winner Dee Dee Bridgewater and the all-female big band DIVA. Festival organizers are working to sign another artist to add to the lineup.

"Unfortunately, this is life in show business," said

Terri Pontremoli, director of JazzFest. "We have no doubt we'll book an exciting addition for the opening night concert."

For refunds on tickets purchased to see Odom, contact Playhouse Square at 216-640-8840. For all other ticketing information or purchases, visit www.playhousesquare.org or call 216-241-6000.

IMMIGRATION PROBLEMS?



SVETLANA SCHREIBER

Preguntas o problemas de Inmigración
Hablamos español

- Asylum
- Visas
- Business
- Deportation
- Family
- Same Sex Marriage

¡Consulta Gratis! Free Consultation

ABOGADA SVETLANA SCHREIBER

2510 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio 44114
www.immigration-greencards.com

216-621-7292
1-866-553-4643

For consideration of the Deferred DREAM Application, contact us today!

LATINO HERITAGE NIGHT ~ Thursday, July 19



Entertainment begins at 4:30pm • Mariachi and Folk Dance at 4:30 • Pregame Latino Scholarship Presentation 5:30 • Ceremonial First Pitch • National Anthem Performance • Postgame Fireworks

- Purchase game tickets from:
 - Carmen Barbosa 419-290-3082 • Phil Barbosa 419-215-7941
 - Rico Neller 419-870-6565 • Mary Morales 419-270-1076
- Raffle tickets available through any SAO club member



Celebrate Latino Heritage

WITH THE MUD HENS

Thursday • July 19

- Music and Dance at 5:30pm in Hensville Park
- First pitch at 7pm, Mud Hens vs. Leigh Valley
- Tickets are \$13 each. A proceed of each ticket benefits the Spanish American Organization and La Prensa Newspaper Scholarship funds.

Start planning your outing today!

contact Phil Barbosa 419-215-7941
Carmen Barbosa 419-290-3082
or Rico Neller 419-870-6565



(Order at MudHens.com, use promo code "LATINO")



FlexFactor goes from Silicon Valley to Lake Erie's Shores as region develops STEM Career Pathways

ELYRIA, May 14, 2018: After decades of reliance on traditional, heavy manufacturing and steel, Lorain County Community College (LCCC), is preparing the next-generation workforce for the incredible advancements in manufacturing through a technology and entrepreneurship program called FlexFactor®.

Developed by NextFlex, America's Flexible Hybrid Electronics Manufacturing Institute, FlexFactor is designed to engage students with industry, technology, and the education and career pathways that lead into the tech sector.

Working with LCCC, 13 students at Lorain County Early College High School successfully piloted the first local iteration, building on the successes of over 2,000 students in Silicon Valley where FlexFactor was developed. Over the course of the program, students gained hands-on experience applying cutting-edge flexible electronics to real-world problems, and acquired industry exposure to kickstart their career paths by visiting two local companies, Blue Spark Technologies and TRG, to see how advanced technologies are being used today.

Students also engaged with regional economic development experts at Team Northeast Ohio, who provided insights and professional networking opportunities to help students connect their FlexFactor experience to the growing opportunities with local companies driving new technology adoption.

NextFlex's collaboration with LCCC marks the first step in the national expansion of FlexFactor where the program acts as a connecting agent between students, schools and industry.

"We look forward to continuing the expansion of this inspirational program in innovative regions around the country," said Emily McGrath, deputy director of Workforce Development at NextFlex. During the multi-week program, students worked in small teams to select a real-world problem, conceptualize a hardware device to address it and build a business model around the product. They also became familiar with the education pathways that can lead into this sector through exposure to various STEM-based degree programs offered by LCCC, such as the new applied bachelor's degree in microelectronic manufacturing. At the end of the program, teams pitched their product ideas

"Shark Tank-style" to a panel of industry mentors and educators.

Ninth grade student Jasmin Morales explained, "FlexFactor challenged me to learn in a different way by helping me think outside of the box. I learned that I can come up with an idea or solution that I would've never thought of before."

"We love seeing how this program encourages young people to consider how new technology can solve important social and health challenges. We're excited for what lies ahead as we partner with additional schools and employers locally to bring FlexFactor to more students, helping them see the opportunity for their own career in our region's growing innovation economy," said LCCC President Marcia J. Ballinger, Ph.D.

This program was launched in the Lorain County Community College region by a generous gift from the LifeShare Fund of the Lorain County Community College Foundation. These funds foster innovation that improves the health, wellness and quality of life for those in the NE Ohio community and provides a better future for the students taking part in the FlexFactor initiative.

LCCC hosts 15th Annual Running Camp

Lorain County Community College's cross-country team will host a running camp from 9 a.m. to 2 p.m., Monday through Friday, June 18-22, 2018 for middle school and high school distance runners.

Cost to attend is \$150 for the week-long camp and includes lunch, snack, t-shirt and more. Registration before Tuesday, June 5 is \$125.

To register, visit www.lorainccc.edu/fitness-and-recreation/camps-tournaments-and-races/lccc-running-camp.

Contact Jim Powers at LCCC for more information at (440)366-7652 or jpowers@lorainccc.edu.

LCCC hosts "Gardening with Danielle"

Lorain County Community College will continue to host "Gardening with Danielle" from noon until 3 p.m. every Tuesday and Thursday from May 21 to July 29, 2018 in the specialty gardens on campus.

Specialty gardens coordinator Danielle Squire will lead students, faculty and community members in observing and applying ecological concepts with hands-on experience. Volunteers will learn about land and plant maintenance, different plant species and garden management methods.

For more information, contact Danielle Squire at dsquire1@mail.lorainccc.edu.

LCCC hosts "Transitions" Networking Events

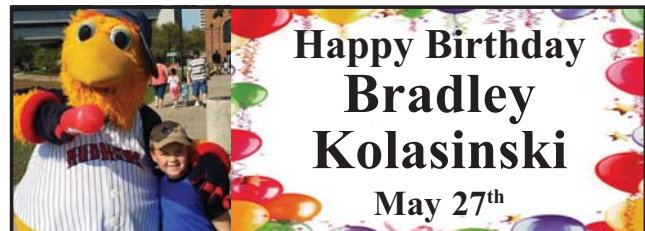
Lorain County Community College's Career Services will hold a "Transitions" workshop from 7-8:30 p.m. on Mondays, June 11 on "Message Mapping: A Key Component of Your Marketing Plan" and June 26 on "Turn Up the Heat - Summer Job Search" in room 118 of the Spitzer Conference Center.

During the June 11 session, Fred Andersky, an experienced business-to-business marketing professional, will introduce "Message

Mapping," a communication technique that job seekers can use to deliver key points and differentiate themselves from other candidates. During the "Turn Up the Heat - Summer Job Search" session, Cyndi McCabe will offer reasons why it is important to resist the urge to take a break from a search during the summer months. She will also share practical tips for maintaining momentum.

"Transitions" is a free networking group for area business professionals. Meetings feature short seminars on topics relevant to a successful job searches, job leads and support and networking. The group meets the second and fourth Monday of every month from 7-8:30 p.m. Business casual attire is recommended.

To register for this session or for more information about Transitions, call Career Services at (440) 366-4076. Registrations can also be made online at <http://bit.ly/2EKkwyC>.



MEXICAN MUTUAL SOCIETY (MMS)
1820 East 28th Street, Lorain, OH 44052, 440-277-7375



"SAVE THE CLUB!" CAMPAIGN

MAY 2018

FUNDRAISER EVENT CALENDAR

Public Welcome!

The Mexican Mutual Society (MMS) "SAVE THE CLUB!" Campaign focuses on fundraising events to help sustain the operation of the MMS's home in South Lorain. Founded in 1928, it is one of the few remaining historical ethnic clubs in Lorain.

CELEBRITY BARTENDER EVENT

The public is invited to join in the fun on Friday nights from 6-9 pm. with the **Celebrity Bartenders** as the crowd cheers and the big bell rings as the tip donations role in for the Mexican Mutual Society! Delicious Mexican food is available from Hector's Kitchen.

May 25, 2018 Tony Dimacchia, Lorain School Board President, Lorain Mayoral Candidate

CULTURAL PROGRAM by EILEEN TORRES

Public is invited to enjoy the free presentation by Eileen Torres, **"Influences of Latin Rhythms on American Popular Music" on July 27, 2018, 7:00-8:30PM**. The MMS is pleased to present ongoing Latin culture and history presentations by Eileen Torres, Lorain native and a professional performer of Latin dance. Her video/lectures are both entertaining and educational.

2018 MEMBERSHIP DRIVE

The MMS is a non-profit organization sustained by fundraisers, ethnic programs and private donations. "Social Membership" is **ONLY \$10**. "Active Membership" available to persons of Mexican descent is \$15. **YOUR MEMBERSHIP KEEPS THE MMS ALIVE as we celebrate our 90th Anniversary!** Applications are available at the Club.

[In the photo are Joel Arredondo, Marie Leibas, and Eileen Torres.]



Your Community Bank



www.fflorain.bank

El Centro de Servicios Sociales Upcoming Events May 2018



May 2018 - El Centro has trained Bilingual (Spanish/English) benefit banks counselors to assist families in applying for cash, medical and food assistance (SNAP), and also to assist families with recertification of SNAP. No appointment needed, walk-ins are welcome

Other Events and Activities:

May 26 - The 18th Annual Eagle 5K Run/Walk. For more information and to register visit www.hermescleveland.com.

Coming soon:

June 2018 - City Fresh brings local fruits & vegetables direct from the farms to you! Drop off will be every Thursday from 3:00 p.m. to 5:00 p.m. at El Centro. Family shares cost \$18 and feed 3-4 people and single shares cost \$10 which feed 1-2 people. You can order for additional dates at any time. Ohio Direction Card/SNAP accepted for payment. To place your order you can go online at www.cityfresh.org or call 216.469.0904. This will run from June 2018 - October 2018.

For more information on any of these events contact

El Centro at 440-277-8235, [2800 Pearl Avenue, Lorain Ohio 44055]

El Centro is a Hispanic/Latino non-profit advocacy organization whose mission is to enhance the socio-economic status of the greater Lorain County community by providing essential social, educational, cultural and community development services



Sebastian Guerrero III: Latino Airman to be remembered through scholarship fundraiser, May 28

By Kevin Milliken, La Prensa Correspondent

May 22, 2018: Memorial Day will take on renewed meaning with a scholarship fundraiser in the name of a Latino Airman who died tragically last year while celebrating his 21st birthday. A cookout and remembrance dinner will be held on Memorial Day—Monday, May 28, 4 to 9 p.m.—at *Latinos United* hall, 706 St. Clair St., Toledo. Celebrity grillers and servers are being enlisted to help the effort.

According to his mom, *Sebastian Guerrero III* couldn't wait to serve his country after graduating at age 17 from *Glass City Academy* in 2013, even dragging her along when he enlisted in the *Ohio Air National Guard*. He joined the 180th Fighter Wing based at Toledo Express Airport.

Life was going well for “*Sob Sob*” in the years that ensued. He had a girlfriend and together they had an infant son, *Sebastian Guerrero IV*. The airman trained in Texas and Arizona, then headed to the Middle East with his unit for an overseas deployment in support of Operation Freedom’s Sentinel. Guerrero served in Qatar as a services journeyman in the Force Sustainment Squadron.

Airman Guerrero returned home in January 2017. Little more than a month later, while changing a car tire on I-75 near the I-280 interchange, he got hit and killed by a passing tractor-trailer. He was pronounced dead at the scene, shocking family and friends who are still dealing with his loss.

For them, a scholarship fund that bears Airman Guerrero’s name is a fitting tribute to a humble man who had a lot of life still ahead of him. The *Sebastian R. Guerrero III Memorial Scholarship* will provide children supplies, coats, and other necessities to attend *Educare Academy*.

“(This means) everything, to keep his memory alive,” said *Crissy Herrera Guerrero*, the late airman’s mother. “He was special. He loved children. He loved football. He loved working out. He loved everything. He loved life.”

“The family was looking to memorialize their son in a way significant in the community and as a veteran, I’ve supported many other efforts in the community,” said *Roberto Torres*, an ex-Marine serving on a committee to help establish the

fund. “When they told me about his experience helping out young kids, being a model and mentor for his nephews and nieces, I thought this was one of the programs we could all support as a community. That’s why I got involved.”

“I did not know the young man. But through the experiences and voices of others, including his mother, I’ve gotten to know and really appreciate who he was,” said Torres. “It’s a good example for others. You can come and support and not have met the young man. But you hear it through the voices of the parents. You hear it through the relatives.”

“We just think it’s an amazing scholarship and it’s a great opportunity for *Educare*. They were looking for a school willing to take a bigger role than the average scholarship and we were willing to do that,” said *Kelly Robinson Latz*, *Educare Academy* community outreach manager. “Our kids range in age from six weeks to 14 years old—and 86 percent of them are at 200 percent below poverty level. So we really want to give them a great opportunity with education.”

There is a Latino/Hispanic population sprinkled among *Educare Academy*’s 12 locations. The child care provider is trying to forge a partnership with *Toledo SMART bilingual academy* to form a bilingual preschool that could serve as a feeder to the charter school.

“That’s one of our biggest concerns right now. We do a curriculum in the preschool classroom and we can gear it towards what the (child’s) interest is,” explained Ms. Latz. “When the scholarship came along, we did two-to-three weeks (of lessons) on the military and service with the kids. That’s kind of an odd thing for preschoolers, but they loved it and they learned so much. I think this scholarship brings a lot of different opportunities for these kids.”

“It’s important that between the years birth to age five, that they get an early start on education, with pretty strong academics,” added Torres. “When you need a coat or other supplies, it’s a very basic need. We take it for granted, but for many of these kids, it could be the bridge to success.”

“It’s not the first day of sum-

mer. It’s really a way to memorialize those who gave their life, whether in action or while in service. This is one way for people to actually take into action the true purpose and intent of the day,” Torres said.

But Torres is hoping fellow veterans come out to support the cause, even if they don’t get involved in more traditional Memorial Day events earlier in the day, such as parades or services at gravesites throughout Northwest Ohio. The cookout is meant to be a more relaxed atmosphere.

“We have to remember that veterans are of all ages,” said Torres. “For me it’s important because young veterans don’t often go to the VFW post, don’t often go to those military organizations. So they’re almost invisible, but they serve. This is one way to remind people that even our young people are given to service. Unfortunately, some are casualties of conflict.”

“It’s very rewarding, very affirming. It’s comforting for the family,” Torres concluded. “No one’s ever going to get over this loss. But if anything, it’s a great way to memorialize a young man and give his short life significant meaning.”

Tickets are \$15 for adults, \$10 for seniors, and \$5 for kids 13 and under. There will be music and raffles to go along with what’s being billed as an “*All-American Cookout*.”

“[This scholastic event helps keep] his memory alive, just knowing he would help everybody,” said his mom between tears. “He was that type of person. He was special! He was just a good person!”

On the Internet: <https://www.educareacademy.com/>

EAST SIDE CANTINA

125 Oak St., Toledo, OH



Saturday, May 26 ~ Grupo Temible

Scheduled Entertainment subject to modification. For more info call: 567-288-9320

FATHER'S DAY DANCE
WITH **LOS GARCIA Bros**

GRUPO **ALSO TEMIBLE**

SAT. JUNE 16, 2018

EASTSIDE CANTINA
125 OAK STREET, TOLEDO, OH 43405
CORNER OF OAK & FRONT STREET

Tickets are \$15 for adults, \$10 for seniors, and \$5 for kids 13 and under. There will be music and raffles to go along with what’s being billed as an “*All-American Cookout*.”

“[This scholastic event helps keep] his memory alive, just knowing he would help everybody,” said his mom between tears. “He was that type of person. He was special! He was just a good person!”

On the Internet: <https://www.educareacademy.com/>

FOR TICKETS OR MORE INFO CONTACT: 567.288.9320

\$15 ADVANCE
\$20 AT THE DOOR



Experience **MORE** from the most experienced

Experience more fulfilling moments with the only hospice team committed to this community for almost 40 years.

INSIST on Hospice of Northwest Ohio

HOSPICE OF NORTHWEST OHIO
straight-answers.org 419.661.4001



THE UNIVERSITY OF TOLEDO
1872

With a commitment to improving the human condition, The University of Toledo and University Medical Center are seeking qualified candidates for multiple positions.

The University of Toledo offers an excellent salary and benefit package, which includes the Ohio Public Employees Retirement System and State Teachers Retirement System for faculty with employer contribution, medical coverage, paid sick and vacation time, tuition waiver is available to UT employees and their eligible spouses and dependents and 10 paid holidays.

For a complete listing of our openings and desired qualifications or to apply, please proceed to our website at <https://jobs.utoledo.edu>

We ask that applications and required documents be submitted electronically.

UT and UTMC are EO/AA employers and educators M/F/D/V

Service & Support Specialist

Seeking professional with a Bachelor's degree in Social Work, Counseling, or related area; one year of related experience coordinating, assessing, and linking services and supports; and an acceptable driving record. All candidates must submit by June 1, 2018, resume and cover along with an employment application, which is available at www.lucasdd.org. If in need of ADA accommodations, contact us directly at 419-380-4033.

EOE

Now hiring for ALL Lawn & Landscape positions

- * Weeding Crew Leader – 2 years experience & must have valid driver's license;
- * Weeding Crew Member – 1 year experience;
- * Lawn Mowing Crew Member - 1 year experience;
- * Landscape Installation, Mulch, Planting - 1 year experience.

Looking for team players, that are detail oriented & work well with others

Position is full-time with overtime available
Applicant must have transportation or the ability to get to our shop in Utica on time daily (start time is 7am);
Positions start immediately; Free Uniforms;
Pay rate is \$13 - \$16 per hour based on position and experience:

Suburban Landscape Management
6900 Greeley St. Utica, MI 48317
586-726-8873

GENERAL LABOR

Full time employment available NOW. We are a local 32 year company expanding territory. We are hiring in our fast paced production department. It is a physical labor year around job that requires great attendance and attitude. Full benefits package offered including Medical, Dental, Life Insurance, paid vacation, 401k retirement and WEEKLY PAY with WEEKLY BONUSSES AVAILABLE!!

APPLY TODAY. WE ARE READY TO HIRE. CALL for details Tiffany (419)841-6055.

Trabajo General

Empleo de tiempo completo disponibles AHORA. Somos una empresa local con 32 años que se encuentra en expansión de su territorio. Estamos contratando en nuestro acelerado departamento de producción. Es para trabajo físico durante todo el año en una posición que requiere de gran asistencia y actitud. Ofrecemos un paquete completo de beneficios que incluye; Seguro médico, dental, seguro de vida, vacaciones pagadas, retiro 401k y PAGO SEMANAL con ¡BONOS SEMANALES DISPONIBLES! SOLICITA ESTE EMPLEO HOY MISMO. ESTAMOS LISTOS PARA CONTRATAR. Para detalles Llame a Tiffany al (419) 841-6055.

Clerical Supervisor Position

Williams County Health Department

Seeking qualified candidates for the position of a full time clerical Supervisor.

An associate degree in office administration or related field or an equivalent combination of training and experience.

Primary job responsibilities includes supervision of clerical positions, serving as Registrar for Birth/Death Certificates, variety of general and specialized clerical duties.

Submit a cover letter and resume to James D. Watkins, Health Commissioner at james.watkins@williamscountyhealth.org by mail to WCHD, P.O. Box 146 Montpelier, OH 43543. All items must be received by 4:30 pm EST on June 15, 2018.

EOE

Only non-tobacco, non-nicotine candidates will be considered.




Now HIRING

SEASONAL AND PART-TIME EMPLOYEES

Apply online at metroparks.com/jobs

RN Case Manager

Ohio Living Home Health and Hospice – Greater Toledo, has been named one of Toledo's best places to work by Toledo Blade and a Bronze Employer of Choice by LeadingAge Ohio. We are looking for caring, compassionate nurses to join our growing team.

Our employees enjoy:

- Competitive wages
- Excellent benefits
- Mileage reimbursement
- Education assistance

Apply today! www.ohioliving.org/careers.
EOE

Public Health Nurse

The **Williams County Health Department** is seeking applicants for a **Public Health Nurse**. WCHD is an EOE. Only non-tobacco, non-nicotine candidates will be considered. Full details about the position are at: <http://www.williamscountyhealth.org/administration/job-opportunities/>.

Bilingual Community Outreach Coordinator

The **Cuyahoga County Board of Elections** has an opening for a **Bilingual Community Outreach Coordinator**. This is a full-time job with a **starting salary of over \$45,000** and includes vacation, sick leave, and medical benefits. If you would be a good candidate for this work, or if you know someone who might be interested, please ask them to apply online at: 443VOTE.com.

ADVERTISE IN LA PRENSA!
Call 440-670-7017 or 419-870-6565



CUYAHOGA COUNTY Board of Developmental Disabilities

Bilingual Community Integration and Employment Specialist (CIES)

The **Cuyahoga County Board of Developmental Disabilities** is seeking a **full-time bilingual Community Integration and Employment Specialist (CIES)** to supervise, direct, and train individuals with developmental disabilities in our Southwest Adult Activities Center. The assignment includes adults who may communicate only in Spanish; therefore, our preferred candidate will be fluent in both English and Spanish (speaking and writing). Having a bilingual candidate will help to ensure the health and safety of the individuals we serve at this location.

Apply ONLINE at: <https://careers-cuyahogabdd.icims.com/jobs/1244/community-integration-and-employment-specialist-%28bilingual%29/job>



CUYAHOGA COUNTY Board of Developmental Disabilities

The Cuyahoga County Board of Developmental Disabilities (CCBDD) is seeking a **Bilingual (English/Spanish) Intake and Eligibility Specialist** to serve as the initial intake/eligibility contact for callers. This position will also serve as navigator through the intake and eligibility process, assuring the completion of entire process in a timely manner. In order to serve the many families in northeast Ohio who speak only Spanish, it is our preference to find an Intake Specialist who is fluent in both English and Spanish. The preferred applicant would be able to communicate in both languages verbally and in writing. Therefore, in order to meet this specific need, it is our preference that the candidate be bilingual. However, we will review and consider all applicants. The preferred candidate will be fluent in both English and Spanish. High school diploma required. Three years' computer applications experience, including word processing, database maintenance and data management. Three years' experience working in social services or DD agency. At least two years' experience working in a Call Center or as a receptionist preferred. Starting Salary \$43,444.

Apply ONLINE @ <https://careers-cuyahogabdd.icims.com/jobs/1247/intake-and-eligibility-specialist-%28bilingual%29/job>

CIUDAD DE TOLEDO
Wade Kapszukiewicz, Alcalde

• AVISO PÚBLICO •
NOTIFICACIÓN de ASESORAMIENTO

Este AVISO es para todos los propietarios, operadores, agentes o personas en posesión o control de alguna propiedad dentro de la Ciudad de Toledo, Ohio acerca de su responsabilidad de mantener su propiedad libre de yerbas, zacate alto, agua estancada, basura, desperdicios o condición que sea molesta, en acuerdo con el Capítulo 955 del Código Municipal de la Ciudad de Toledo, el cual estipula que tendrán que mantener el pasto cortado y no dejarlo crecer a una altura mayor de 8 pulgadas. También deberán mantenerlo libre y limpio de toda yerba nociva y maleza en esos lotes/parcelas de su pertenencia o controladas por dueños, operadores, agentes o personas en posesión o control de tal propiedad para prevenir el crecimiento de hierbas y/o la maduración o despojo de semillas o polen. Lo mismo aplica a cualquier propiedad al lado o adjunto a una vía pública y en las partes no concretas de la vía pública.

Si no se cumple este AVISO y las provisiones del Capítulo 955 del Código Municipal de la Ciudad de Toledo dentro de tres (3) días después de la fecha de este AVISO, entonces la hierba, maleza, y cualquier otra vegetación será cortada por la Alcaldía de Toledo o por alguno de sus contratistas y los costos y gastos relacionados, incluyendo multas por las violaciones, serán asignados a los respectivos lotes (parcelas) o terrenos. Los violadores a esta ley, serán perseguidos según las provisiones del Capítulo 955 del Código Municipal.

Por orden de la Ciudad de Toledo, Ohio, Wade Kapszukiewicz, Alcalde, y aprobado por el Concilio de la Ciudad de Toledo por Ley #289-12.



**ADVERTISE
 IN
 LA PRENSA!**

Call
**Lou Acosta at
 440-670-7017**

Visit us
 online at
LaPrensa1.com



Reinhart
 (Charles Reinhart Company Realtors®)
"Meeting your Real Estate needs from North to South!"

Julie Picknell
 Cell: 734.395.8383
 Dir.: 734.669.4536
 Web.: JuliePicknell.com

Ann Arbor Sales Office
 office: 734.747.7888
 fax: 734.747.7852
 2200 Green Rd., Ste. A
 Ann Arbor, MI 48105

Saline Sales Office
 office: 734.429.9449
 fax: 734.429.9448
 1020 E. Michigan Ave.
 Saline, MI 48176

Drivers CDL-A:
Looking for an incredible career?
Don't Wait!
 Earn Top Pay & Great Benefits:
 Health, Life, Dental & Vision Insurance, 401K
 and More!
 Must have at least 1yr recent (in past 3yrs)
 CDL driving experience with X-end. Tanker a plus!
 EOE
866-448-4068



**ADVERTISE IN
 LA PRENSA!**

Call **Adrienne at
 419-870-2797**

email: **adrienne@laprensa1.com**
www.LaPrensa1.com



Request for Proposals
Flooring Installation Services
RFP#18-R009

Lucas Metropolitan Housing Authority (LMHA) will receive proposals for **Flooring Installation Services**. Received in accordance with law until **June 18, 2018, 3:00 PM ET**. See documents: www.lucasmha.org; 201 Belmont Ave., Toledo, OH 43604; or 419-259-9428 (TRS: Dial 711). Affirmative Action and Equal Employment Opportunity requirements (Executive Order #11246). This contract opportunity is a Section 3 Covered Contract and any Section 3 Business Concerns are encouraged to apply.

Happy 11th Birthday
Logan Retholtz!
May 27th
 Love ~ Mom, Dad, Kayla, and Chelsea
 XOXO

Public Notice
Community Development Block Grant (CDBG)
HOME Investment Partnership

City of Lorain, Ohio
 Department of Building, Housing and Planning

The City of Lorain is seeking your participation in the development of the PY2017 Action Plan.

Each year grant funds are earmarked for projects deemed worthy by citizen input in Lorain. Please join us and let your voice be heard.

Thursday, May 24, 2018 at 6:00pm to 7:00pm
Lorain Metropolitan Housing Authority
 Conference Room
 1600 Kansas Avenue
 Lorain, Ohio 44052

Thursday, May 31, 2018 at 6:00pm to 7:00pm
El Centro De Servicios Sociales, Inc.
 Conference Room
 2800 Pearl Avenue
 Lorain, Ohio 44055

The City will provide technical assistance to citizens and groups representative of persons that request such assistance in developing funding request proposals and in the review of program activities and program performance. In addition, the City will make adequate provisions to assist non-English speaking residents in interpreting program opportunities and provisions on a case-by-case basis, as well as provide auxiliary aides and services for individuals with disabilities. For requests for special accommodations please email or call Kellie Glenn, Director of Building, Housing, and Planning, kellie_glenn@cityoflorain.org or 440-204-2087. Requests for special accommodations must be made with reasonable advance notice.

Aviso Público
Programa de Fondos de Desarrollo Comunitario (CDBG)
CASA Alianza de Inversión

Ciudad de Lorain, Ohio
 Departamento de la Construcción, la Vivienda y la Planificación

La Ciudad de Lorain está buscando su participación en el desarrollo del Plan de **Consolidación de 2015-2019** y del Plan de Acción Anual 2018.

Cada año los fondos son destinados a proyectos considerados apropiados para la opinión de los ciudadanos de Lorain. Por favor únase a nosotros y que su voz sea escuchada.

Mayo 24, 2018 de 6:00pm a 7:00pm
Lorain Metropolitan Housing Authority
 Primer Piso, Salón de Conferencias
 1600 Kansas Avenue
 Lorain, Ohio 44052

Mayo 31, 2018 de 6:00pm a 7:00pm
El Centro de Servicios Sociales
 Primer Piso, Salón de Conferencias
 2800 Pearl Avenue
 Lorain, Ohio 44055

La Ciudad ofrecerá asistencia técnica a los ciudadanos y grupos representativos que soliciten ayuda en el desarrollo de las propuestas de solicitud financiera, en la revisión de las actividades del programa y los resultados del programa. Además, la Ciudad hará las disposiciones necesarias para ayudar a los residentes que hablan español en la interpretación de las oportunidades y disposiciones del programa dependiendo de cada caso; así como, proporcionar ayuda y servicios suplementarios para personas incapacitadas. Para las solicitudes especiales del cuarto, por favor envíe un correo electrónico o llame a Kellie Glenn, Director de la Construcción, la Vivienda y la Planificación, kellie_glenn@cityoflorain.org o 440-204-2087. Las solicitudes especiales del cuarto deben hacerse con suficiente anticipación.



Congratulations to the Class of 2018!

Dr. Romules Durant, CEO/Superintendent, is pictured with this year's Valedictorians and Salutatorians.

Toledo Public Schools congratulates the Top 10 students from each of our high schools and extends best wishes to the entire Class of 2018 – your accomplishments stand as another shining example of why we are TPS PROUD!

Bowsher High School

Emma Keller (Valedictorian)
Victoria Davis (Salutatorian)
Amanda Burmeister
Megan Burmeister
Talia Horn
Austin Haney
Azedean Abdel-Khalq
Lindsey Scarberry
Zachary Sheets
Isaiah Williams

Jones Leadership Academy

Salimah Allen (Valedictorian)
Tyler Huff (Salutatorian)
Desirae Moore
Jody Austin
Rukia Wilburn
Tre'von Shelmon
Jevante Austin
Jumarr Hicks
Alexandra Robinson

Rogers High School

Janaé Scott (Valedictorian)
Stephany Rodriguez Lozano (Salutatorian)
Lauren Smith
Justin Garcia-Fike
Myia McLeod
Jacob Yarger

Jaylan Carter
Brock Pearce
Iman Hewitt
Symphony Taylor

Scott High School

Ramona Stephenson (Valedictorian)
Tiara Jones (Salutatorian)
Deizha Cunningham
Tiana Jones
Antonia Mitchell-El
Terriana Jaynes
Sakaiya Harris
Jazmine Johnson
Nikaija Colbert
Jeremiah Hunter

Start High School

Zoe Flores (Valedictorian)
Emily Brockman (Valedictorian)
Savannah McMullen (Salutatorian)
Katelyn Charville
Emily Losh
Andrew Wilson
Leeann Bastian
Jacob Duncan
Jacob Clark
Jenna Storer
Jerry Suchy

Toledo Early College High School

Italia Fernandez (Valedictorian)
Katherine Jaegly (Salutatorian)
Lora Sahmarani
Mackenzie Leach
Brandon Ku
Diala Abou-Dahech
Zachary Osborn
Chad Adkins
Erin Main
Hannah Fox-Lu

Toledo Technology Academy

Jonathon Rigsby (Valedictorian)
Calvin Sweeney (Salutatorian)
Austin Landin
Ricky Potter
Cory Coursen
Joshua Fortune
Zachary Thomas
Quentin Buck
Mark Huss
Kierra Grant

Waite High School

Mikayla Autman (Valedictorian)
Alannah Graves (Salutatorian)
Alexandra Leathers
Brian Perrine
Marrissa Mangus
Gregory McClusky
Onicia Briones

Cynthia Hinsey
Karina Porras
Leeann Harwick

Woodward High School

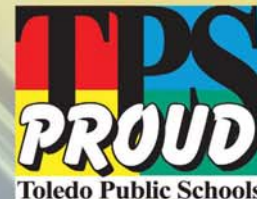
Luis Guerrero (Valedictorian)
Alejandra Jimenez (Salutatorian)
Mo'nae Kennedy
Rayanne Leake
Letzy Mandujano
Richard Dixon, Jr.
Corvon Williams
Luis Fernandez
Angel Holmes
Cristyanika Gudger

Board of Education

Polly Taylor-Gerken, President
Stephanie Eichenberg, Vice President
Perry Lefevre
Chris Varwig
Bob Vasquez
Dr. Romules Durant, CEO/Superintendent
1609 N. Summit Street
Toledo, OH 43604
419-671-0001
www.tps.org

We also congratulate those students who received scholarships from the Toledo Public Schools' Foundation.

Salimah Allen, Onicia Briones, Amanda Burmeister, Megan Burmeister, Katelyn Charville, Nikaija Colbert, Victoria Davis, Richard Dixon, Jr., Zoe Flores, Kierra Grant, Katherine Jaegly, Terriana Jaynes, Rayanne Leake, Alexandra Leathers, Erin Main, Valentin Ornelas, Zachary Osborn, Hannah Parish, Arianna Pawlaczyk, Gerardo Perez, Amber Sawyer, Candace Spencer, TyKienna Williams-Barnes



Thank you Eastern Michigan University for once again sponsoring our annual Celebration of Excellence dinner.